

Śruba M8x35-8.8; Bolt  
Podkł. spręż.8,2; Spring Washer  
Podkł. okr. pow. 8,4; Plain Washer

Śruba M10x90-8.8; Bolt

Nakrętka M10; Nut  
Podkł. spręż.10,2; Spring Washer  
Podkł. okr. 10,5; Plain Washer

Pkt. 1 Pkt. 2

ΦАРКОП.Р

+7 (495) 669-38-36

Nakrętka M12; Nut  
Podkł. spręż.12,2; Spring Washer  
Podkł. okr. 13; Plain Washer

Pkt. 1 Pkt. 2

A

Nr katalogowy  
A/004

Marka  
Audi 80 (B-4) od 09/91 ->

**MIOLA**  
HAKPOL

96-111 Kowiesy, Chojnata 23 A  
tel. +48 46 831 73 31

Śruba M12x70-8.8; Bolt

Pkt. 3

+7 (495) 669-38-36

+7 (495) 669-38-36

+7 (495) 669-38-36

+7 (495) 669-38-36

+7 (495) 669-38-36

+7 (495) 669-38-36

+7 (495) 669-38-36

+7 (495) 669-38-36

+7 (495) 669-38-36

+7 (495) 669-38-36

Gniazdo 7-biegunowe 12V  
z ruchomymi bolcami  
Symbol SWW 1135-812

Oznaczenie zacisku	Zacisk do łączenia przewodów	Kolory
31	do masy pojazdu	Biały , white
L	do świateł kierunku jazdy lewych	Żółty , yellow
R	do świateł kierunku jazdy prawych	zielony, green
54	do świateł hamowania	czerwony, red
58L	do świateł pozycyjnych lewych	czarny, black
58R	do świateł pozycyjnych prawych	brązowy, brown
+	tylne światła przeciwmgłowe	niebieski , blue

Moment skręcający dla śrub i nakrętek (8.8)







Torque settings for nuts and bolts (8.8)

M8	25 Nm	M12	85 Nm
M10	55 Nm	M14	135 Nm
M16	195 Nm		

**AUDI 80 (B-4)**  
09/91 - 12/95  
**NO CAT. A/004**

**INSTRUKCJA MONTAŻU:**  
**FITTING INSTRUCTION:**

ZESTAW ŚRUBOWY:  
FASTENING MEANS:

	-M12x70 8.8 2szt -M10x90 8.8 6szt -M8x35 8.8 4szt		- Ø x30 8szt
	-M12 2szt -M10 6szt -M8 4szt		
	-M12 2szt -M10 6szt -M8 4szt		
	-M12 2szt -M10 2szt		

**ФАРКОП.РФ**

**+7 (495) 669-38-36**

- Odkręcić zderzak.
- Odkręcić od zderzaka uchwyty mocowania zderzaka w podłużnicach.
- Wyciąć plastikowe wzmocnienia dolnej części zderzaka.
- Przykręcić zderzak do zaczepu śrubami M8x35 8.8 (pkt. 2).
- Wsunąć boki zaczepu do podłużnic. Poprzez technologiczne otwory w podłużnicach przykręcić zaczep śrubami M10x90 8.8 stosując nakładki C wg rysunku (pkt 1).
- Przykręcić kulę i blachę gniazda elektrycznego śrubami M12x70 8.8.
- Dokręcić wszystkie śruby z momentem wg tabeli.
- Podłączyć instalację elektryczną.

- Unscrew the bumper.
- Unscrew the bumper fitting handles in the metal clamps, from the bumper.
- Cut out the plastic supporters in the lower part of the bumper.
- Screw the bumper to the tow bar with bolts M8x35 8.8 (point 2).
- Insert the sides of the tow bar in the metal clamps. Screw the tow bar, through the technological holes in the metal clamps, with bolts M10x90 8.8 using plates C according to the drawing (point 1).
- Fix the ball and electric plate with bolts M12x70 8.8.
- Tighten all the bolts according to the torque setting- see the table.
- Connect the electric wires.

Zakład Produkcyjno Handlowo Usługowy  
96-111 Kowiesy, Chojnata 23A  
tel. (0-46) 831 73 31, fax 831 74 29  
www.hakpol.pl  
POLAND

Zaczepek kulowy do samochodu:

**AUDI 80 (B-4)**  
09/91 - 12/95

Nr katalogowy **A/004**

### KARTA GWARANCYJNA

#### Warunki gwarancyjne i postępowanie reklamacyjne

1. Producent zobowiązuje się do wymiany wadliwego wyrobu w okresie 12 miesięcy od daty zakupu lub 24 miesięcy od daty produkcji, w terminie 14-dniowym.
2. Wymianę wadliwego wyrobu dokonuje się w miejscu zakupu lub bezpośrednio u producenta.
3. Nie podlega reklamacji gwarancyjnej zaczepek kulowy, którego uszkodzenie nastąpiło:
  - a) wskutek wypadku,
  - b) wskutek nieprzestrzegania zasad prawidłowej obsługi, eksploatacji, konserwacji podanych w instrukcji.
4. Karta gwarancyjna bez daty sprzedaży, pieczęci sklepu lub warsztatu montującego, nie może służyć jako podstawa do reklamacji.
5. W skutek nie prawidłowego zamontowania zaczepeku.

#### Przeznaczenie

Zaczepek kulowy zamontowany do samochodu przeznaczony jest do holowania przyczep towarowych i turystycznych.

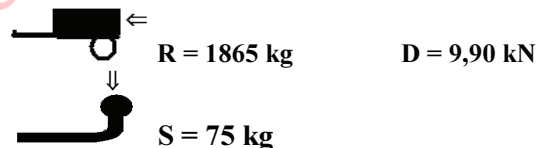
#### Warunki zamontowania

Zaczepek może być zamontowany i eksploatowany w samochodzie, który posiada właściwy stan techniczny elementów podwozia, poprzez które następuje podłączenie zaczepeku.

Elementy te nie mogą być uszkodzone mechanicznie ani poprzez działanie korozji.

#### WARUNKI EKSPLOATACJI

Zaczepek posiada tabliczkę znamionową obowiązującą użytkownika w zakresie prawidłowego i bezpiecznego obciążenia.



W czasie całej eksploatacji należy poszczególne elementy zaczepeku utrzymywać w należytym stanie technicznym (właściwie dokręcone elementy złączone, całość konstrukcji zabezpieczona przed działaniem korozji).

Przyczepa musi być połączona z zaczepekiem kulowym dodatkowym złączem o odpowiedniej wytrzymałości (łańcuch, linka z zapięciem).

#### UWAGA

Uszkodzenia mechaniczne zaczepeku kulowego np. w wyniku najechania, zaczepienia przeszkody, wykluczają dalszą eksploatację zaczepeku.

Uszkodzony zaczepek kulowy nie może być naprawiany.

Sprawdzić śruby mocujące zaczepek kulowy po około 1000 km przebiegu eksploatacji.

Nacisk pionowy na kulę zaczepeku nie może przekroczyć 75 kg.

**Po zamontowaniu zaczepeku kulowego należy dokonać przeglądu na stacji diagnostycznej!**

data sprzedaży.....

nr rej poj .....

Data produkcji.....-.....  
m-c rok.

.....  
pieczęć sprzedawcy.

**e20\*94/20\*0177\*00**